

**Maximilian Hein**  
Ihr Ansprechpartner rund um Pkw im Odenwald.

T +49 6061 7008-70  
Mobil +49 162 9 04 50 41  
maximilian.hein@autohaus-ebert.de



**AUTOHAUS.EBERT**  
Zu Bensheim | Eberbach | Hirschberg | Michelstadt | Zix Weinsheim

Autohaus Ebert GmbH & Co. KG  
info@autohaus-ebert.de  
www.mercedes-benz-ebert.de

**Odenwälder Journal**  
Wochenzeitung für den Odenwaldkreis

Samstag, 22. April 2023 - Nummer 16 - 40. Jahrgang - Gesamtauflage 67.600 Exemplare  
Telefon 0 61 65 / 930 90 - Fax 0 61 65 / 930 94 0 - info@odw-journal.de - www.odw-journal.de

**Weltmeisterschaft USA:**  
Höchster Seilspringer treten an  
Seite 2

**Werbeprospekte:**  
Nachhaltiger, als mancher denkt  
Seite 3



**Frauenpower für den Odenwald** Seite 6

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen:

### Kfz-Meister (m/w/d)

**Ihre Aufgaben**

- Warten, reparieren und instandsetzen von Fahrzeugen
- Diagnose und Fehlerfindung, auch unter Verwendung diverser Testgeräte
- Anwendung moderner Werkstattinformations- und Kommunikationssysteme
- Kommunikation mit dem Hersteller auf verschiedenen Ebenen

**Ihr Profil**

- Sie sind Kfz.-Meister und haben Freude an Ihrer Tätigkeit
- Sie sind leistungsbereit, flexibel und sehen Ihre Aufgabe als Berufung

**Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre Unterlagen!**

**AUTOHAUS POPP**  
Ansprechpartner: Dirk Popp  
Gewerbepark Gräsig 1 • 64711 Erbach  
Telefon: 06062 809959 • Telefax: 06062 809957  
E-Mail: d.popp@autohauspopp.de



## Meldungen

### Kripo findet Waffen

**Gersprenztal.** Im Rahmen eines Ermittlungsverfahrens wegen Verstoßes gegen das Waffengesetz durchsuchten Beamte der Erbacher Kriminalpolizei, unterstützt von weiteren Zivilkräften und einem Sprengstoffsuchhund, am Montag (17.04.) die Wohnräume eines 51 Jahre alten Mannes aus dem Gersprenztal.

Die Polizisten fanden hierbei unter anderem mehrere Schreckschuss- und Signalwaffen, eine Vielzahl verschiedenartiger Munition sowie Hieb- und Stichwaffen. Weiterhin bemerkten die Ordnungshüter unzählige Schriften über die Ablehnung von Impfungen.

Weil der 51-Jährige zuvor von den Kripobeamtinnen in einem Fahrzeug angetroffen wurde, für das kein Versicherungsschutz bestand und zudem ein manipulierter Stromzähler im Haus bemerkt wurde, erwarten ihn auch diesbezüglich noch weitere Ermittlungsverfahren .red



Jetzt auf facebook

## Südhessen ist die sicherste Region

### Anstieg bei Rohheitsdelikten

**Südhessen/Darmstadt.** In Südhessen lässt es sich sicher leben, das ist das Fazit der polizeilichen Kriminalitätsstatistik (PKS), vorgestellt vom Polizeipräsidenten Südhessens, Björn Gutzeit.

So ist Südhessen das fünfte Jahr in Folge sicherste Region in Hessen, die Aufklärungsquote ist seit zehn Jahren konstant gut, die Zahl der Wohnungseinbrüche und Straßensriminalität hat sich innerhalb der letzten 20 Jahre halbiert.

Dagegen sind Rohheitsdelikte und tätliche Angriffe auf Polizeibeamte weiter in der Zahl gewachsen.

Wegen der pandemiebedingten Einschränkungen des öffentlichen Lebens verzerrten die letzten zwei Jahre die Statistik, weshalb in der PKS Südhessen auch die Vorjahre einbezogen werden.

Die Zahl der registrierten Straftaten ist nach fünf Jahren wieder von einem niedrigen Niveau erstmals wieder angestiegen. Ohne Berücksichtigung der beiden Corona-Jahre ist mit 44.084 registrierten Fällen lediglich ein moderater Anstieg von 5,3 Prozent im Vergleich zu 2019 zu verzeichnen.

Die Aufklärungsquote von 63,2 Prozent ist konstant zum Vor-Pandemie-Niveau. Südhessen liegt im Vergleich insgesamt im Landestrend. Pro 100.000 Einwohner wurden 4.004 Straftaten registriert.

Die Aufklärungsquote liegt seit zehn Jahren bei über 60 Prozent.

#### Wohnungseinbruch und Straßensriminalität verstärkt



Laut Statistik ist Südhessen die sicherste Region Symbol-Foto: Pixabay

Die Zahl der Einbrüche und Straßensriminalität stieg im Vergleich zum historischen Tiefstand 2021 stark an.

Im Vergleich zu 2017, das mit 1.258 Fällen das Jahr mit den meisten Einbrüchen der letzten 20 Jahre war, haben Einbrüche um 46 Prozent auf 680 Fälle abgenommen. Die Zahl der Einbruchversuche ohne Erfolg der Täter ist auf 44 Prozent gestiegen.

Ein ähnliches Bild zeige auch die Entwicklung der Straßensriminalität. Durch intensive Kontrollmaßnahmen und mehr

Präsenz im öffentlichen Raum konnte die Straßensriminalität in Südhessen in den letzten 20 Jahren um mehr als die Hälfte (minus 54,2 Prozent) reduziert werden.

90 Fälle von Straßensraub und eine Aufklärungsquote von über 73 Prozent sind laut Bericht die besten Werte der letzten sechs Jahre.

Fast halbiert haben sich auch die Fallzahlen des schweren Diebstahls aus Fahrzeugen. Die Fallzahlen nahmen von 1.243 Fällen in 2017 um 48,3 Prozent auf 643 ab.

**REWE CENTER MICHELSTADT Dein Markt**

**Glatte Preise, glatt gespart!**



**Kinder King**  
je 4 x 30-g-Pckg. (1 kg = 8,33)  
oder Milchschnitte  
je 5 x 28-g-Pckg. (1 kg = 7,14)  
oder Maxi King  
je 3 x 35-g-Pckg. (1 kg = 9,52)

**Aktion 1,00**



**Coppelnath & Wiese**  
Unsere Goldstücke  
6 Dinkelbrötchen tiefgefroren,  
je 420-g-Btl. (1 kg = 4,76)  
oder Unsere Goldstücke  
7 Roggenbrötchen tiefgefroren,  
je 490-g-Btl. (1 kg = 4,08)

**Aktion 2,00**

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 | 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0 21 - 177 397 77.

17. Woche. Gültig ab 24.04.2023  
Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Nur solange der Vorrat reicht!

Walther-Rathenau-Allee 24, 64720 Michelstadt Mo bis Sa von 7 bis 22 Uhr Die REWE-App Alle Angebote immer dabei. rewe.de PAYBACK

**Willste ebb's, geh' zu Eps !**

Seit über 30 Jahren **Odenwälder Grünschnittservice** gut beraten!

Fällung & Schnitt von Bäumen & Sträuchern  
Hecken und Wiesen · Spezialfällungen  
Obstbaumschnitt · Grünschnittentsorgung  
Grundstückspflege · Objektservice  
Rasen vertikutieren · Totholzentsorgung  
**HÄCKSELARBEITEN · BAUMSTUMPFENTFERNUNGEN**  
Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum im Gelände, an und in Gebäuden  
**Garten- und Landschaftsbau**  
Regenwasser - Nutzenanlagenbau  
Garten- Neu- und Umgestaltungen  
Mauer + Pflasterarbeiten aus Beton od. Naturstein  
Terrassen aus Holz oder Stein - Zaunbau  
Bewässerungssysteme - Rollrasen - Pflanzarbeiten  
**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern - alles wird wie neu!

**Inhaber: H. J. Eps • ☎ 0170 - 52 54 52 1**

**BERUFSWELT ODENWALD**  
www.berufswelt-odenwald.de



QR code and social media icons (Facebook, Instagram)

**Das Beste vom Tag**  
aus dem Odenwald

**Odenwälder Journal**  
www.odw-journal.de

voba-online.de/termingeld

**Herzlichen Glückwunsch zur Kommunion und Konfirmation.**  
Morgen kann kommen.  
Wir machen den Weg frei.

Unser Tipp: Geldgeschenke sinnvoll anlegen und ab 1.000 Euro attraktive Verzinsung sichern!

Die Kommunion und Konfirmation ist ein wichtiges Ereignis in deinem Leben. Zu diesem Ehrentag gratulieren wir dir ganz herzlich und wünschen dir alles Gute!

Bei allen Fragen rund ums Geld sind wir gerne für dich da.

**Volksbank Odenwald**





# Prospekte: Nachhaltiger, als mancher denkt

## Der gedruckte Prospekt ist Wegweiser – der schlechte Ruf täuscht

Eine große Mehrheit der Konsumenten informiert sich über aktuelle Angebote in gedruckten Prospekten. „Das Leitmedium der Angebotskommunikation“ ist aber viel nachhaltiger, als mancher denkt.

Nachhaltig agieren und leben – das ist für immer mehr Verbraucherinnen und Verbraucher ein wichtiges Kriterium im Konsumalltag. Aber: Oft fällt ein Urteil über Nachhaltigkeit vorschnell und ohne ausreichende Hintergrundinformation. Zu diesem Schluss kommt der neue Prospektmonitor von IFH Media Analytics, der sich neben der Nutzung und Rezeptionsweise von Prospekten ebenfalls der Nachhaltigkeit von Printprospekten widmet.

„Der Printprospekt braucht eine Imagekampagne! Er ist zwar nach wie vor das Leitmedium der Angebotskommunikation aber oft als nicht nachhaltig verschrien. Die fehlenden Informationen um Produktion und Recycling müssen den Konsument verständlich zugänglich gemacht werden, nur so kann der Prospekt vom Mythos der Ressourcenverschwendung und Umweltverschmutzung befreit werden“, empfiehlt Andreas Riekötter, Geschäftsführer IFH Media Analytics.

### Mythen vs. Fakten: Fehlende Aufklärung

Für die Mehrheit der Konsumenten gehen Nachhaltigkeit und Pro-



Prospekte sind nachhaltiger, als mancher denkt.

Grafik: IFH Media Analytics

spekte aus Papier nicht Hand in Hand: Rund zwei Drittel (61 %) glauben, dass die Papierherstellung übermäßige Mengen an Wasser verbraucht, 42 Prozent sprechen von Umweltverschmutzung und ein Drittel der Befragten (33 %) plädiert dafür, gedruckte Prospekte durch digitale zu ersetzen.

Überzeugungen, die vor allem aus mangelnder Aufklärung über Papierherstellung resultieren.

Klärt man die Befragten über Wasser- und CO<sub>2</sub>-Verbrauch auf – 93 Prozent des in der Papierindustrie verwendeten Wassers werden gesäubert zurückgeführt und der CO<sub>2</sub>-Ausstoß von digitalen Produkten steigt durch wachsende digitale Infrastruktur stetig an – so ändern sie ihre Meinung signifikant.

Nach Vorlage kurzer Informationsbausteine sprechen nur noch 29 Prozent von zu hohem Ressourcenverbrauch und von Umweltverschmutzung; die Befürworter von rein digitaler Prospektwerbung gehen auf 25 Prozent zurück. Besonders in der Altersgruppe der 18- bis 25-Jährigen weichen viele nach der Aufklärung von der Überzeugung digitaler Alternativen zurück.

### Printprospekt als Wegweiser – vor allem in Krisenzeiten

Der Anteil der Lesenden von Print- und Onlineprospekten ist in den letzten zwölf Monaten noch einmal angestiegen. Dabei werden Prospekte aus der FMCG-Branche (Lebensmitteleinzelhandel und Drogerien) am häufigsten gelesen. Printprospekte aus dem Bereich Lebensmittel werden von 64 Prozent der Konsumenten bewusst genutzt, um in Zeiten der Inflation günstiger einzukaufen. Besonders hoch ist der Rezipientenanteil in Haushalten mit Kindern (70 %) und bei Alleinerziehenden (78 %).

[www.odw-journal.de](http://www.odw-journal.de)

### Grill in den Mai

**Otzberg/Ober-Klingen.** Der Schützenverein 1968 Ober-Klingen e.V. lädt zum „Grill in den Mai“ am Sonntag, dem 30. April 2023 ins Schützenhaus ein. Bei schönem Wetter wird draußen aufgetischt. Los geht es um 18 Uhr, so der Veranstalter. *red*



nige andere internistische Erkrankungen könnten ebenfalls für Juckreiz verantwortlich gemacht werden. Eine genaue Diagnostik bedarf hier mehrerer Labor-Parameter und einer eingehenden Anamnese (Krankheitsgeschichte). Schließlich können auch zahlreiche Medikamente Pruritus als Nebenwirkung provozieren. Diesbezüglich sollte man sich jedoch nicht allein auf mögliche Nebenwirkungen im Beipackzettel konzentrieren, sondern zusammen mit den behandelnden Mediziner\*innen etwaig medikamentöse Auslöser abklären. Die Behandlung mit rückfettenden Salben stellt bei jeglicher Form des Pruritus die Basistherapie dar. Salben und Cremes mit Harnstoff, Gerbstoffen und anderen lokal Juckreiz stillenden Zusätzen wie Cortison können ebenfalls angewendet werden. Bei Fortbestehen des Pruritus über mehr als drei Tage sollte die Ursache medizinisch geklärt werden.

☞ *In eigener Sache: Ich bitte die geschätzte Leserschaft um Verständnis, wenn ich mich bezüglich individueller Beratung auf mein Klientel in Lützelbach beschränken muss. Überregional häufen sich Anrufe, die ich leider nicht alle bedienen kann.*

*Daher bitte ich Sie, sich für weitergehende Informationen vertrauensvoll an Ihre ebenbürtig kompetente Stamm-Apotheke vor Ort zu wenden.*

[www.detti-lama.de](http://www.detti-lama.de)

### Zu Dr. Detlef Eichberg

Dr. Detlef Eichberg ist promovierter Naturwissenschaftler und war von Juli 1981 bis Juli 2022 Inhaber und Leiter einer Apotheke in Lützelbach. Seit August 2021 verfasst der 70-Jährige an dieser Stelle Beiträge zu Gesundheitsthemen und allgemeinen Lebensfragen.



von Dr. Detlef Eichberg

### Juckreiz

Pruritus, der generelle Juckreiz, muss nicht zwingend im Zusammenhang mit Auslösern wie Ekzeme, Neurodermitis, Pilzkrankungen, Läuse, Krätze oder Insektenstiche stehen. Der Pruritus übt, wie auch der Schmerz, eine Warnfunktion aus: Er macht auch aufmerksam auf Stoffwechsel- und Organ-Probleme, z.B. auf eine Hepatitis oder gar Leberzirrhose. Psychische Ursachen können ebenfalls Juckreiz auslösen, ohne dass entzündliche Prozesse der Haut zu beobachten sind. Mich juckt es zum Beispiel immer, wenn ich Läuse-Shampoos verkaufe. Auch die Feststellung „Das juckt mich nicht“ weist auf die mögliche Wechselwirkung von Psyche und juckender Haut hin. Unter den stoffwechselbedingten Auslösern stellt die Lactose-Intoleranz eine häufige Ursache eines generalisierten Pruritus dar. Diabetes, Durchblutungsstörungen, Funktionsstörungen der Niere und ei-

ENTEGA AG | Frankfurter Straße 110 | 64293 Darmstadt

# Optimal Markt

## KFZ-ANKAUF

**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG  
JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

**ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD**

**EINFACH & SICHER!**

**Jederzeit erreichbar (Montag – Sonntag)!**

**☎ 06157/8085654 o. 0176/11199111**

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt  
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

## KFZ-Ankauf

**Kaufe gegen bar:** Pkws, Busse, Lkws, Geländewagen, Wohnmobile, Pick-Up mit Mängeln u. viele km ohne oder mit TÜV, Motor oder Getriebeschaden, suche auch Agria. **Tel. 0177 / 2802695** oder über **WhatsApp 24 Std. erreichbar** o. per **E-Mail: tufan\_83@hotmail.de**

## Wohnmobil

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Telefon 03944-36160  
www.wm-aw.de Fa.

**Infrarot-Wärmekabinen**  
direkt vom Hersteller  
TÜV-geprüfte Technik  
Sonderanfertigung möglich.  
Sofort ab Lager lieferbar!  
**Grieser • Brombachtal**  
Tel. 06063/50040

## Dienstleistungen

**J.Setzer Dienstleistungen UG**  
**Maschinenverleih & -bedienung**  
Dienstleistungen rund ums Haus  
Garten und Landschaftsbau  
E-mail: info@jsd-odenwald.de  
https://jsd-odenwald.de  
Tel.: 06068-8898872

## Auto

Verkaufe sehr schönen Mercedes Smart fortwo in gelb, Radio, Uhr und OZM, Original 82.500 km , Bj. 99, TÜV 8/24 , Reifen und Bremsen vorne neu VHB: 1.500,00 € **Tel. 06078/9696326** o. **0152 / 53836857**

## Er sucht Sie

**Pensionär 70+ verwitwet**, der Einsamkeit müde sehnt sich nach einer auch einsamen Frau für eine liebevolle Partnerschaft auch Ausländerinnen 50 - 70 Jahre, bei Wunsch auch Zimmer, auch behindert. **Tel. 0178 / 3222979**

**Ich reinige und/oder repariere Ihre Dachrinne.** Zuverlässig  
☎ 0174 8386162

**Frau Milli kauft:** Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Schreib- und Nähmaschinen, Bilder, Porzellan, Bleikristall, Uhren, Teppiche, Brücken, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Silberbesteck, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Modeschmuck, Leder- und Krokotaschen, Antiquitäten, Messing, Gardinen, Möbel, Schallplatten, Orden, Ferngläser, Puppen, Briefmarken, Kompl. Nachlässe aus Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Wertschätzung. Zahle bar vor Ort. Täglich: 7.30 - 21 Uhr, auch am Wochenende. ☎ 069 - 59772692

**Kaufe jeden PKW, Bus, LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Traktoren, alle Modelle, jeder Zustand, auch viele KM, Mängel, Unfall, Motorschaden, mit o. ohne TÜV, alles anbieten. Zahle guten Preis.**  
☎ 06158/7488215 o. 0174/6004673

**Kaufe Wohnmobile / Wohnwagen, jeder Zustand, auch defekt. Zahle bar und fair.**  
☎ 0177/3105303

**Frau Menzen kauft:** Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Figuren, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder- und Krokotaschen, Gardinen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelins, Messing, Teppiche, Orden, Ferngläser, Puppen, Perücken, Krüge, Komplette Nachlässe und Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung. 100% seriöse und diskrete Barabwicklung vor Ort. Täglich Montag-Sonntag von 8-21 Uhr. ☎ 06196/4026889

## Flohmarkt

**Flohmarkt** am 22. und 23. April in Erbach-Ebersberg, zum Viadukt 1. **Tel: 0170 - 442 92 83**

**Hallenflohmarkt**  
Michelstadt, 23. April  
Erwin-Hasenzahl-Halle  
(Bienenmarktplatz)  
☎ 01 71 / 321 56 04

Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate ☎ 06108 - 9154213

Haushaltsauflösungen, Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigen Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823

# Bauen & Wohnen

**250 km Draht und Gitter**  
**1900 Türen und Tore am Lager**

**DRAHT WEISSBÄCKER**

**ZÄUNE • GITTER • TORE**

- Draht- und Gitterzäune
- Schiebetore • Drehkreuze
- Schranken • Türen • Pfosten
- Sicherheitszäune • Tore
- Mobile Bauzäune • Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen • Gabionen
- auch Montage möglich
- auch Privatverkauf

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 98810  
Fax (06071) 5161  
www.draht-weissbaecker.de  
E-Mail: draht@weissbaecker.de

**Klaus-Peter SCHANTZ GmbH**

**Fuhrbetrieb • Abbruch- u. Baggerarbeiten**  
**Baustoffhandel • Zisternenbau • Schwertransporte**

**WIR FÜHREN AUS:**

- Abbrucharbeiten aller Art
- Erd- und Planierungsarbeiten
- Wassergebundene Parkplätze
- Zisternenbau
- Schwertransporte und Feldwegebau

**STÄNDIG AUF LAGER:**

- Mutterboden • Mineralbeton
- Sand und Kies
- BAUSTOFFHANDEL

64732 Bad König/Gumpersberg • Gumpersberger-Straße 13  
Telefon 0 61 63 / 34 58 oder 56 63 • Fax 0 61 63 / 34 59  
Mobil 0179 / 391 64 71  
Internet: www.schantz-gmbh.de

## Vermietung

**3 Zi.Whg.100qm** in Brombachtal zu verm. gute Ausstattung incl. Stellpl.u.Garten. Miete: 750€, Uml..250€ + Kt. **Tel. 0176 / 66 55 24 14**

## Garage

Suche Garage / Stellplatz (wettergeschützt) zur Miete für ein Auto in Kirchbrombach. **Tel. 0176 - 280 762 94**

## Verkauf

Älteres Haus mit Scheune in Hassenroth zu verkaufen. Grundriss ca. 500 qm, Wfl. ca. 70 qm. Preis: 179.000 €. **Tel. 0151-416 349 41**

**Anzeigen-Annahme**  
anzeigen@odw-journal.de  
Tel. 0 61 65 / 930 90

Trapezbleche 1. Wahl + Sonderposten aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung! ☎ 03685 - 409140. 5% Online-Rabatt sichern. www.dachbleche24.de

**IMPRESSUM:**

Herausgeber: Odenwälder Journal Medienhaus GmbH  
Geschäftsstelle: Nelkenstraße 1 64750 Lützelbach, Telefon 0 61 65 / 930 90 Fax 0 61 65 / 930 940, info@odw-journal.de  
Geschäftsführung: Volker Zaborowski, Markus Echemnach, René Schneider ppa  
Chefredaktion: Volker Zaborowski (V.i.S.d.P.)  
Redaktionsleitung: Dr. Sven Iwertowski  
Satz: Odenwälder Journal Medienhaus GmbH Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach  
Vertrieb: EGRO Direktwerbung GmbH, Bieberer Straße 137, 63179 Obertshausen  
Druck: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1 63571 Gelnhausen

**Gesamt-Auflage:** 67.600 Exemplare  
**Odenwaldkreis:** 39.800 Exemplare  
**Vorderer Odenwald:** 27.800 Exemplare  
**Anzeigenpreisliste:** Nummer 3

**Erscheinungsgebiet:** Bad König, Brensbach, Breuberg, Brombachtal, Erbach, Fischbachtal, Fränkisch-Crumbach, Groß-Bieberau, Groß-Umstadt, Groß-Zimmern, Höchst, Lützelbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Otzberg, Reichelsheim, Reinheim, Roßdorf.

Keine Rückgabe von unverlangt eingesandten Manuskripten. Veröffentlichte Artikel entsprechen nicht immer der Meinung des Herausgebers.  
Für Druckfehler keine Haftung.  
Abdruck und Vervielfältigung von redaktionellen Beiträgen sowie von uns gestalteten Anzeigen bedarf der ausdrücklichen Genehmigung der Odenwälder Journal Medienhaus GmbH

**ANZEIGEN-ANNAHMESTELLEN:**  
• nur Geschäfts-Anzeigen •  
**GABY MARBERG**  
Tel. 0 61 65 / 93 09 46

**Mobil 01 51 / 75 08 16 78**  
**E-Mail: g.marberg@odw-journal.de**  
für Brensbach, Fischbachtal, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Bad König und Brombachtal, Groß-Zimmern, Dieburg, Reinheim, Otzberg, Groß-Bieberau und Groß-Umstadt, Roßdorf

**MATTHIAS MANN**  
Tel. 0 61 65 / 930 950 • Fax 930 940  
**Mobil 01 76 / 64 65 79 93**  
**E-Mail: m.mann@odw-journal.de**  
für Erbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Landkreise Aschaffenburg und Miltenberg, Höchst, Breuberg, Lützelbach

**UNSERE E-MAIL ADRESSEN**  
Anzeigen: anzeigen@odw-journal.de  
Presstexte: info@odw-journal.de

**Verteilung:** Kostenlos an alle Haushalte im hessischen Odenwaldkreis und Teile des Landkreises Darmstadt/ Dieburg. Privathaushalte innerhalb geschlossener Ortschaften im Verteilgebiet bekommen durch Einstecken der Zeitungen in vorhandene Briefkästen mit Namensschild ein Exemplar in den Briefkasten geliefert. Abseits stehende Häuser, Weiler, Kleinstsiedlungen und Gehöfte werden nicht in die Verteilung einbezogen. Briefkästen mit einem erkennbaren Werbeeinwurfverbot werden nicht beliefert. Beliefert werden auch Haushalte, deren Briefkästen mit dem Hauseigenen Aufkleber "Keine Reklame, Odenwälder Journal JA" versehen sind.  
**Aufkleber können beim Odenwälder Journal, Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach, angefordert werden.**

# Land geht in Vorleistung 50 Millionen Euro für Flüchtlingshilfe

**Land Hessen.** Hessen zahlt Geld, das vom Bund für Land und Kommunen zugesagt, aber noch nicht zugewiesen ist, vorzeitig an die Kommunen aus. „Wir gehen in Vorleistung und überweisen den Kommunen in den kommenden Tagen 51,3 Millionen Euro für die Flüchtlingshilfe. Das Geld vom Bund haben wir noch nicht erhalten. Die Kommunen benötigen es aber jetzt. Wir kommen nun der Bitte der Kommunalen Familie nach, ihr zur Sicherstellung der Liquidität das Geld vorab auszuzahlen“, sagte dieser Tage Hessens Finanzminister Michael Boddenberg.

Das Land Hessen und die Kommunalen Spitzenverbände hatten sich Ende 2022 auf die Weiterleitung von für die Flüchtlingshilfe

vom Bund zugesagten Mitteln für die Jahre 2022 und 2023 verständigt. Unterbringung, Verpflegung und Betreuung der Geflüchteten belasten weiterhin die Haushalte von Ländern und Kommunen. Mit den Kommunen wurde vereinbart, aus den bislang zugesagten Bundesmitteln von 205,2 Mio. Euro in diesem Jahr insgesamt einen Betrag von 102,6 Millionen Euro weiter zu leiten. Dieses Geld soll in zwei Tranchen von je 51,3 Millionen Euro ausgezahlt werden: aktuell im April und dann im Herbst. „Insgesamt enthält der Landeshaushalt über eine Milliarde Euro für die Flüchtlingshilfe, von denen knapp 700 Millionen Euro an die Kommunen fließen werden. Der Rest deckt die Kosten des Landes, die etwa für die Erst-

aufnahme der Geflüchteten anfallen. Alles in allem ist das deutlich mehr, als wir vom Bund erhalten“, so der Minister weiter.

„Die Landesregierung setzt sich mit Nachdruck dafür ein, dass der Bund über die bereits für 2023 gemachten Zusagen hinaus weiteres Geld gibt, damit Länder und Kommunen die durch Flucht und Migration ausgelösten finanziellen Herausforderungen weiterhin gemeinsam meistern können“, sagte der Finanzminister.

Die Verteilung der nun vorab überwiesenen 51,3 Millionen Euro auf die Landkreise und kreisfreien Städte erfolgt in Abstimmung mit den Kommunalen Spitzenverbänden nach der Einwohnerzahl. Grundlage bildet die Einwohnerzahl zum Stichtag 30. November 2022. red

# Ideen für die Dorfentwicklung Fördergelder des Landes stehen bereit

**Odenwaldkreis.** Die Abteilung Dorf- und Regionalentwicklung im Landratsamt ermutigt die Städte und Gemeinden, Fördergelder aus dem Landesprogramm „Dorfmoderation“ zu nutzen. Sie helfen dabei, mit Unterstützung externer Fachberatung und gemeinsam mit Bürgerinnen und Bürgern wünschenswerte Entwicklungsprozesse anzustoßen

und Strategien zu erarbeiten. Das Programm fördert zum Beispiel externe Moderations- und Beratungsdienstleistungen, Konzepterstellung, Machbarkeitsstudien und vieles mehr. Als Beispiele nennt die Abteilung eine Konzeptentwicklung zur Neugestaltung des Dorfplatzes, Bürgerdialoge zur Nutzung der Dorfgemeinschaftshäuser oder die

Vorbereitung der Bewerbung zum Förderprogramm „Dorfentwicklung“. Die Beratung durch das Landratsamt ist kostenfrei. Die Mittel können direkt in der Abteilung beantragt werden – bei Heike Rauch (06062 70-1817, dere@odenwaldkreis.de) oder Maximilian Klöss (06062 70-1863, dere@odenwaldkreis.de). red

**optimal Markt**  
Nelkenstraße 1  
64750 Lützelbach  
Telefon 0 61 65 / 930 90  
Telefax 0 61 65 / 930 940

**ANZEIGEN-BESTELLUNG per E-Mail**  
anzeigen@odw-journal.de

**PRIVATE KLEINANZEIGEN**  
4 Zeilen  
(ca. 25 Zeichen/pro Zeile) kosten **11,00 €**  
jede weitere angefangene Zeile **1,65 €**

**ACHTUNG: Sie erhalten keine Rechnung.**  
Der Betrag muss bar oder durch Abbuchung bezahlt werden.

## Anzeigen-Bestellschein

• BITTE IN DRUCKSCHRIFT SCHREIBEN •

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_ Straße \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_  
IBAN \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

Der Betrag  
 liegt als Verrechnungsscheck bei  
 soll abgebucht werden

Chiffre-Nr. wird zusätzlich mit 6,- € berechnet.  
**Geschäftliche Kleinanzeigen: 4 Zeilen = 17,70 € • Jede weitere angefangene Zeile = 2,83 €**

**Feuchte Mauern und Gebäude müssen nicht sein!**

Schimmel im Haus macht Mensch und Tier krank! Denken Sie an Ihre Gesundheit und die Ihrer Liebsten! Nach einer kostenlosen Analyse folgt die fachmännische Bauwerksabdichtung und setzt dem Albtraum Nässe/Schimmel ein Ende.

**BSS Groß-Umstadt**  
Tel. 06078/9 67 94 95

**Schimmelsanierung**  
TÜV-zertifiziert

**REWE  
CENTER  
MICHELSTADT  
Dein Markt**

**KNALLER  
AKTION**

**%**

REWE  
Regional

Deutschland:  
**Weißer Spargel\***  
Kl. I,  
je 500-g-Bund

**Täglich  
frisch für dich  
zum aktuellen  
Tagespreis**

## Deine Vielfalt. Dein Markt.



**Schweine-Nacken**  
mit Knochen, am  
Stück oder  
in Scheiben,  
Haltungsform 2,  
je 1 kg

**Aktion**

**5.99**



**Lätta**  
versch. Sorten,  
je 450-g-Becher  
(1 kg = 2.87)

**Aktion**

**1.29**



**Maggi**  
**5 Minuten Terrine**  
**Kartoffelbrei mit**  
**Röstzwiebeln & Croutons**  
je 56-g-Becher (1 kg = 17.68)  
**oder 5 Minuten Terrine**  
**Nudeln in Rahmsauce**  
je 61-g-Becher (1 kg = 16.23)

**Knaller**

**0.99**



**Rotkäppchen**  
**Sekt oder Fruchtssecco**  
versch. Sorten,  
je 0,75-l-Fl.  
(1 l = 3.85)

**Knaller**

**2.89**



**Funny-frisch**  
**Chipsfrisch**  
versch. Sorten,  
je 150-g-Btl.  
(1 kg = 6.60)

**Knaller**

**0.99**

**Melitta**  
**Barista**  
versch. Sorten, ganze  
Bohnen,  
je 1100-g-Btl.  
(1 kg = 8.63)

**Aktion**

**9.49**



**Krombacher**  
**Pils**  
versch. Sorten,  
je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten  
(1 l = 1.15)  
zzgl. 3.10 + 0.50 Pfand

**Knaller**

**11.49**

2 Dosen gratis (zzgl. Pfand)

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 377 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

\* Saisonbedingt, nicht in allen Märkten unter REWE Regional verfügbar.  
Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

**Walther-Rathenau-Allee 24, 64720 Michelstadt**  
Für dich geöffnet von Montag bis Samstag von 7 bis 22 Uhr

**%** Die REWE-App  
Alle Angebote  
immer dabei.

**PAYBACK**  
rewe.de

**ERBACHER LICHTSPIELE**  
**RESERVIERUNGSHOTLINE: 06062 - 4932**  
**ONLINE-RESERVIERUNG: erbacher-lichtspiele.de**

**PROGRAMMÜBERSICHT: 20.04. - 26.04.2023**

**www.erbacher-lichtspiele.de**

## Frauenpower für den Odenwald Neue Schutzfrauen im Dienst der Sicherheit

**Erbach/Reichelsheim/Fränkisch-Crumbach.** Seit 1. April ist Polizeioberkommissarin Carina Will die neue Schutzfrau vor Ort für die Gemeinden Reichelsheim und Fränkisch-Crumbach.

Sie tritt damit die Nachfolge von Polizeihauptkommissarin Carina Oberle an, die als Schutzfrau vor Ort nach Erbach wechselt.

Die Vorgängerin vor Ort in Erbach, Polizeihauptkommissarin Jennifer Haag, wechselt ins Polizeipräsidium nach Darmstadt.

Die beiden Polizistinnen sind direkte Ansprechpartnerinnen für die Bürger der Kommunen.

Die 36-jährige Carina Will begann nach ihrem Studium ihre polizeiliche Laufbahn 2017 bei der Polizeistation Erbach und war anschließend im Streifendienst in Dieburg tätig, bevor sie im letzten Jahr wieder in den Odenwald zurückkehrte.

Will möchte mit verstärkter Präsenz in der Öffentlichkeit eine intensive Bürgernähe schaffen, um gemeinsam Lösungsmöglichkeiten

für die Anliegen der Bürger zu erarbeiten. Erreichbar ist die Schutzfrau vor Ort zu den üblichen Geschäftszeiten unter Tel.: 06164-7569540 oder per E-Mail: svo-erbach-pst.psh@polizei.hessen.de.

Die Vorgängerin von Carina Will, Carina Oberle, betreute die Gemeinden Reichelsheim und Fränkisch-Crumbach seit 2020

und übernimmt nun die Aufgaben in Erbach. Die 53 Jahre alte Polizeihauptkommissarin ist seit 1992 bei der hessischen Polizei und bereits seit 27 Jahren in verschiedenen Bereichen bei der Polizeistation Erbach beschäftigt.

Carina Oberle ist unter Tel.: 06062-953659 oder per E-Mail über svo-erbach-pst.psh@polizei.hessen.de erreichbar. *red*



Die beiden Schutzfrauen vor Ort: Carina Will (links) und Carina Oberle.  
 Foto: Polizei Südhessen

Fortsetzung von Seite 1.

### Rohheitsdelikte auf dem Vormarsch

Raub, Straftaten gegen die persönliche Freiheit und Körperverletzung stiegen an, mit 7.701 Straftaten sind die Fallzahlen auf dem höchsten Stand der letzten Jahre. Allein im Vergleich zum Vorjahr erfolgte ein Anstieg um fast 20 Prozent.

Hinzu komme auch vermehrt eine „deutliche Respektlosigkeit in den sozialen Medien“, gespiegelt in der Fallzahlentwicklung der Bedrohungsstaten.

Seit 2017 ist mit einer Zunahme von 112 Prozent eine deutliche Steigerung der Fallzahlen von 809 auf 1.717 Taten zu verzeichnen.

Im virtuellen Bereich ist der Anstieg durch die Anonymität des Internets noch deutlicher.

Hier werden Bedrohungen insbesondere in den sozialen Medien verübt. Die Fallzahlen sind seit 2017 um über 187 Prozent von 64 auf 184 gestiegen.

Auch die Körperverletzungsdelikte haben mit fast 5.000 Taten in 2022 ihren bisherigen Höchststand erreicht.

Nach einem Rückgang von knapp 8 Prozent im Vorjahr sind sie in 2022 um 21,7 Prozent gestiegen. Die Mehrheit der Fälle sind einfache vorsätzliche Körperverletzungen (3.397 Fälle). Sie sind im Vergleich zum Vorjahr um 23,7 Prozent gestiegen.

Schwere Körperverletzungen haben um 15,3 Prozent auf 1.330 Taten zugenommen.

### Mehr Angriffe auf Einsatzkräfte

2022 wurden 513 Polizeibeamtinnen oder Polizeibeamte Opfer einer Straftat. Das sind 294 mehr als noch 2017 und entspricht einer Zunahme von 134 Prozent. Allein von 2021 auf 2022 sind die Opferzahlen um 15 Prozent gestiegen.

Eine deutliche Zunahme der Opfer ist auch bei Feuerwehr und Rettungsdienst zu verzeichnen.

Waren es 2017 insgesamt vier Opfer, so hat sich ihre Zahl auf 24 versechsfacht.

### Jugendkriminalität nimmt zu

Rund 20 Prozent der ermittelten Tatverdächtigen sind unter 21 Jahren. Die Zahl der Straftaten, die von Jugendlichen verübt wurde, ist auf dem höchsten Stand der letzten sechs Jahre. 1.989 aller ermittelten Tatverdächtigen (20.830 Personen) waren zwischen 14 und 18 Jahren.

### Anstieg der Sexualdelikte

Straftaten gegen die sexuelle Selbstbestimmung haben sich in den letzten sechs Jahren mehr als verdoppelt. Allein im Vergleich zum Vorjahr ist ein Anstieg von über 36 Prozent zu verzeichnen.

Im Vergleich zum Vorjahr haben Sexualdelikte um 35,7 Prozent, sexuelle Belästigungen um 37,6 Prozent und Beleidigungen auf sexueller Grundlage um 45,2 Prozent zugenommen.

Der Anstieg der Sexualdelikte resultiert im Wesentlichen aus den Ermittlungen der BAO FOKUS, in der seit Oktober 2020 der Kampf gegen Kindesmissbrauch intensiviert wurde.

Allein im Vergleich zum Vorjahr haben die Fallzahlen um 68,5 Prozent auf 627 Taten zugenommen. Seit 2017 haben sich die Zahlen mehr als verzweifacht.

### Sprengung von Geldautomaten

In 2021 waren die Fallzahlen mit 56 Taten, davon acht in Südhessen, auf Höchststand. In 2022 konnten 41 Fälle in Hessen registriert werden, sieben davon in Südhessen. Die Taten fanden mit Ausnahme des Odenwaldkreises in allen Landkreisen statt. Der Schwerpunkt lag mit vier Fällen im Landkreis Darmstadt-Dieburg.

### Diebstahlsdelikte

Diebstahlsdelikte bilden mit 32,2 Prozent neben Vermögens- und Fälschungsdelikten einen Schwer-

punkt aller Straftaten. Innerhalb der letzten 20 Jahre haben Diebstahlsdelikte um 55 Prozent abgenommen. Die Aufklärungsquote von 36,1 Prozent ist die beste innerhalb der letzten sechs Jahre.

### Missbrauch von Notrufen

Ein besonderes Phänomen ist der Missbrauch von Notrufen. Waren es 2016 noch 24 Taten und 2018 bereits 32, so mussten in 2022 insgesamt 84 Fälle registriert werden.

Dabei werde oftmals eine Straftat, zum Teil sogar schlimme Straftaten, vorgetäuscht, die wiederum zu entsprechenden Einsatzmaßnahmen führen und eine Vielzahl von Beamtinnen und Beamten binden. Diese stehen bis zur Klärung des Sachverhalts für andere Einsätze nicht zur Verfügung. *red*

**FLOHMARKT**  
**64760 Beerfelden**  
**Montag, 1. Mai**

0170 / 49239-41/-51 o.

## Blut spenden – Leben schenken!

**Odenwaldkreis.** Blutspendetermine im Landkreis sind am Freitag, dem 5. Mai von 16 bis 20 Uhr in der Rodensteinschule Fränkisch-Crumbach, Schafhofgasse 19 sowie in Michelstadt/ Würzburg am 4. Mai von 15.30 bis 19.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus, Hauptstraße 36. Der nächste Spendetermin in Lützelbach ist am Donnerstag, dem 27. April von 17 bis 20.30 Uhr in der Fritz-Walter-Halle, Schulstraße 30.

In Oberzent/Unter-Sensbach wird am Dienstag, 25. April von 15.30 bis 20 Uhr in der Sporthalle Unter-Sensbach, Sensbacher Str. 84 Blut gespendet. Blutspendetermin einfach online reservieren unter [www.blutspende.de/termine](http://www.blutspende.de/termine). *red*

In unserem original italienischen Steinofen wird die Pizza traditionell nach neapolitanischer Art gebacken.

Unser hausgemachter Pizzateig ruht bei niedrigen Temperaturen bis zu 48 Stunden lang und wird immer mit frischen Zutaten belegt. Durch die kurze Backzeit von etwa 60 Sekunden bleiben die Pizzatoppings frisch und knackig. Die Temperatur von ca 400°C sorgt für eine leichte und einzigartige Pizza mit besonderem Geschmack.

Wir sind die einzige Pizzeria die eine Pizza nach neapolitanischer Art in Höchst im Odenwald anbietet.

Wir möchten ihnen die Pizza nahe bringen aus bella Napoli.

Neapolitanische Pizza? Was ist das eigentlich ...? Die neapolitanische Pizza gilt als Urform der Pizza und eroberte schon Mitte des 18. Jahrhundert die Straßen von Neapel. Wer eine Pizza napoletana zum ersten Mal sieht, stellt fest, dass diese anders aussieht, als die gewöhnlichen Pizen, die man sonst so kennt. Damit dieser italienische Klassiker so wird wie er sein soll, nämlich luftig und geschmeidig, mit einem hohen breiten Rand, zur Mitte hin dünner und feuchter, braucht es einen speziellen Teig.

Überzeugen sie sich selbst vom Geschmack Italiens - bei uns in der Pizzeria Michaelangelo in Höchst im Odenwald.

[www.pizzeria-michaelangelo.de](http://www.pizzeria-michaelangelo.de)

**Abhol & Lieferservice 06163/9437357**

GET IT ON Google Play

Available on the App Store

Lieferando

[www.pizzeria-michaelangelo.de](http://www.pizzeria-michaelangelo.de)

**Montag - Ruhetag**  
**Dienstag - Freitag**  
**17:00 - 22:00 Uhr**  
**Samstag und Sonntag**  
**15:00 - 22:00 Uhr**

**Bahnhofstraße 25**  
**64739 Höchst im Odenwald**

**NEAPOLITANISCHE PIZZA AUS DEM 400 GRAD HOLZOFEN**

# Kräftiges Schulterklopfen bei der Verleihung Engagement für die Allgemeinheit wird mit der Ehrenamtskarte gewürdigt



Landrat Frank Matiaske überreichte gemeinsam mit dem Gemeindebrandinspektor der Gemeinde Reichelsheim Holger Zieres (links) E-Cards an Engagierte der Reichelsheimer Feuerwehr: (von links nach rechts) Florian Lohbrunner, Robert Schmidt, Julian Neff, Philipp Zieres, Maleen Uhrmacher und Natascha Erbelinger-Neubert. Foto: Saskia Hofmann / Kreisverwaltung

Das vielfältige Ehrenamt im Odenwaldkreis trage dazu bei, die Region lebenswert zu machen, so der Landrat. Wer die E-Card erhält, leistet in der Woche mindestens fünf Stunden ehrenamtliche Arbeit. Das kann die Unterstützung eines Sportvereins sein aber auch eine Aufgabe im kulturellen oder sozialen Bereiche. Bei Vorlage der Karte erhalten die Engagierten hessenweit in Geschäften oder bei Freizeitangeboten Vergünstigungen – im Odenwaldkreis bei mehr als 100 Sponsoren. „Nutzen Sie den Abend, um sich auszutauschen und zu vernetzen.“ gab Benjamin Renkel-Magsam von der Agentur den Anwesenden mit auf den Weg. „Und klopfen Sie sich selbst kräftig auf die Schulter, dieses Lob haben Sie verdient.“ Wer sich ehrenamtlich engagiert, aber bisher keine E-Card erhalten hat, kann einen Antrag bei der Ehrenamtsagentur des Odenwaldkreises stellen – Hiltrud Geyer und Benjamin Renkel-Magsam stehen allen Vereinen bei Fragen zur Seite. Sie sind telefonisch unter 06062 70-127 oder per E-Mail an [engagiert@odenwaldkreis.de](mailto:engagiert@odenwaldkreis.de) zu erreichen. red

## Mobile Rollstuhlrampe

Michelstadt. Zur Überwindung von bis zu 3 Stufen in der Michelstädter Innenstadt wurde im März eine mobile Rollstuhlrampe im Fußgängerdurchgang zwischen Marktplatz und Louis-Dagand-Platz in Nähe des Marktbrunnens bereitgestellt. Die Rampe soll Hilfe zur Selbsthilfe für alle diejenigen bieten, die auf einen Rollstuhl angewiesen sind. Die ca. 14kg leichte und mit bis zu 400kg belastbare Rampe ist mit einem Tragegriff ausgestattet und kann von jeder hilfsbereiten Person am Standort abgeholt und an den betreffenden Stufen im Umkreis ausgelegt werden. red

# MÖMLINGER FRÜHLINGS MARKT

## 22./23.04.

**Fröhlich, buntes Markttreiben für Groß & Klein rund um's Rathaus.**  
Mit vielen Markthändlern, Flohmarkt, Livemusik und leckeren Angeboten für Leib & Seele.

**KLOTZ**  
REINE MÄNNERSACHE  
Odenwaldstraße 24  
[www.klotz-reine-maennersache.de](http://www.klotz-reine-maennersache.de)

**ZWEIRAD NORTON**  
Freude am Service  
Obernburger Str. 46-48  
[www.zweirad-norton.de](http://www.zweirad-norton.de)

**Baustoffe Giegerich**  
Hauptstraße 28

**Getränke HOHM**  
Am Schlaggraben 2  
[www.getraenke-hohm.de](http://www.getraenke-hohm.de)

**PROCURA**  
Weinbergstraße 32  
[www.procura-finanz.de](http://www.procura-finanz.de)

**Raiffeisen-Volksbank Aschaffenburg eG**  
Bachstraße 31  
[www.rvb.de](http://www.rvb.de)

**KeusenBall**  
Obernburger Straße 27  
[www.keusen-ball.de](http://www.keusen-ball.de)

**AUTO-SERVICE HARALD HOCK**  
Obernburger Straße 42  
[www.autohaus-hock.de](http://www.autohaus-hock.de)

**Allianz**  
Gregor Hehmann  
Bachstraße 7  
[www.allianz.de](http://www.allianz.de)

**LAZARUS**  
BÄDER & WÄRME  
Sudetenstraße 30  
[www.lazarus-baeder.de](http://www.lazarus-baeder.de)

**Volker Giegerich**  
Mümlingstraße 3  
[www.volker-giegerich.de](http://www.volker-giegerich.de)

**DHM**  
MALESBETRIEB & INNEENBAU  
Frankenstraße 25  
[www.dhm-dotzauer.de](http://www.dhm-dotzauer.de)

**SMART**  
Homepage - OnlineShop - Marketing  
Rhönstraße 6  
[www.smart-media-marketing.de](http://www.smart-media-marketing.de)

**OPTIK MICHEL**  
Hauptstraße 58  
[www.optikmichel.de](http://www.optikmichel.de)

**InShape**  
Am Schlaggraben 6  
[www.inshape-moemlingen.de](http://www.inshape-moemlingen.de)

**METALLBAU**  
Am Schlaggraben 24  
[www.grim-metallbau.de](http://www.grim-metallbau.de)

**Industrie-Verpackungen OVG**  
Obernburger Straße 56-58  
[www.ovg.de](http://www.ovg.de)

**LÖWER**  
Bahnhofstraße 37  
[www.gaertnerei-loewer.de](http://www.gaertnerei-loewer.de)

**FRISIERSTUDIO**  
Hauptstraße 66a  
[www.frisierstudio-zoeller.de](http://www.frisierstudio-zoeller.de)

**Restaurant KALYPSO**  
Hauptstraße 2  
[www.restaurant-kalypso.de](http://www.restaurant-kalypso.de)

**Gollas & Bernard E&B**  
Kirchstraße 25  
[www.elektro-gollas-bernard.de](http://www.elektro-gollas-bernard.de)

**Gaststätte Zur Wolfsschänke**  
Hauptstraße 88

**WOLF**  
Obernburger Straße 50  
[www.herrmannwolf-gmbh.de](http://www.herrmannwolf-gmbh.de)

**Gasthaus zum Löwen**  
Hauptstraße 43

**iButter**  
Brotbackwaren  
Umsdäfer Straße 6  
[www.spenglerbrotbutter.de](http://www.spenglerbrotbutter.de)

**Fliesenhaus Dorsam**  
Am Schlaggraben 28  
[www.fliesenhaus-dorsam.de](http://www.fliesenhaus-dorsam.de)

**undesser kreativ**  
Schafgasse 10  
[www.undesser-kreativ.de](http://www.undesser-kreativ.de)

**Bauunternehmen MARQUART**  
Hauptstraße 107  
[www.marquart-bau.de](http://www.marquart-bau.de)

**ORIGINEALTEA**  
Hauptstraße 27  
[www.originealtea.com](http://www.originealtea.com)

**FAIR INVEST**  
Unterm Hungerrain 19  
[www.fair-invest-gmbh.de](http://www.fair-invest-gmbh.de)

**Ball IT**  
Schafgasse 22a  
[www.ball-it.de](http://www.ball-it.de)

**HIGHLIGHTS**

- Livemusik mit den Dorfmusikanten (Samstagabend)
- Livemusik mit Bernd Bernärd (Sonntagnachmittag)
- Flohmarkt (Sonntag)
- Das „Klimobil“ kommt (Sonntag)
- Faires Frühstück im Pfarrheim (Sonntagvormittag)
- Kaffee & Kuchenverkauf (Sonntag)
- Touristinfo ganztags geöffnet (Sonntag)
- Bücherei ganztags geöffnet (Sonntag)
- Trampolin & Karussell für Kinder
- E-Autos-Ausstellung
- E-Bikes zum Probefahren
- Parkplatz für Zweiräder
- Tolle Markthändler & Aussteller
- Diverse Infostände zum Marktmotto (Sonntag)
- Vortragsreihe zum Marktmotto (Sonntag)
- Und natürlich leckere Speisen & Getränke

**SA ab 16 Uhr SO ab 11 Uhr**

**VORTRAGSREIHE**

**Sonntag, 23. April**  
Thema „Erneuerbare Energie / Nachhaltigkeit“  
Adam-Otto-Vogel Haus (Obergeschoss)  
Dauer jeweils circa 30 min

**14.30 Uhr**  
PV-Strom verbrauchen, speichern & managen  
Firma Main-Spessart-Solar GmbH, Bessenbach

**15.30 Uhr**  
Wärmepumpen & regenerative Energien  
Firma Keusen Ball GmbH, Mömlingen

**16.30 Uhr**  
Heizen mit Pellets  
Firma HDG Bavaria GmbH, Massing

**MÖMLINGER MEILE**

Eine Veranstaltung des Gewerbevereins Mömlingen e.V. und der Gemeinde Mömlingen

**grün erleben LÖWER**

## FRÜHLINGSMARKT UND 20 JAHRE GÄRTNEREI LÖWER MÖMLINGEN!

**AM SAMSTAG 22. & SONNTAG 23. APRIL**

**UNSER SPECIALS AN DIESEM WOCHENENDE:**

- Hüpfburg
- Kinderschminken
- Kinder Bastelangebot
- Würstchen vom Seppl

**NUR AM SAMSTAG 22. APRIL:**

- 'Das verrückte Kinderlabor' forscht von 14-18 Uhr mit den Kindern die Bionik von Pflanzen

**VERKAUFSOFFENER SONNTAG AM 23. APRIL IN MÖMLINGEN 13-18 UHR**

**☺ GOLDBACH** » A3 Ausfahrt AB-Ost  
Andreas & Gustav Löwer GbR  
An der Lache 135-137 · Tel. 06021 / 90162-0  
[goldbach@gaertnerei-loewer.de](mailto:goldbach@gaertnerei-loewer.de)  
Mo.-Sa. 9:00-19:00 Uhr · So. 11:00-13:00 Uhr

**☺ ROSSDORF** » Direkt an der B38  
Andreas, Martin und Gustav Löwer GbR  
Heinz-Friedrich-Straße 12 · Tel. 06154 / 69409-0  
[rossdorf@gaertnerei-loewer.de](mailto:rossdorf@gaertnerei-loewer.de)  
Mo.-Fr. 8:30-18:30 Uhr · Sa. 8:30-18 Uhr

**☺ HANAU** » Gewerbegebiet HU-Nord  
Martin und Gustav Löwer GbR  
Oderstraße 1 · Tel. 06181 / 18050-0  
[hanau@gaertnerei-loewer.de](mailto:hanau@gaertnerei-loewer.de)  
Mo.-Sa. 9:00-19:00 Uhr

**☺ MÖMLINGEN** » Direkt an der B426  
Löwer GmbH, Andreas Löwer  
Bahnhofstraße 37 · Tel. 06022 / 50893-0  
[moemlingen@gaertnerei-loewer.de](mailto:moemlingen@gaertnerei-loewer.de)  
Mo.-Sa. 9:00-18:30 Uhr · So 23.04. 13-18 Uhr

**☺ SELIGENSTADT**  
» A3 Abfahrt Seligenstadt  
Martin Löwer · Dudenhöfer Straße 60  
Tel. 06182 / 290861  
[seligenstadt@gaertnerei-loewer.de](mailto:seligenstadt@gaertnerei-loewer.de)  
Mo.-Sa. 9:00-18:30 Uhr

[www.gaertnerei-loewer.de](http://www.gaertnerei-loewer.de)

**PNEUMOLOGIE, SCHLAF- & BEATMUNGSMEDIZIN**



„Besser atmen – besser leben“

Wir bieten Diagnostik und Behandlung sämtlicher Lungenerkrankungen. Unsere Schwerpunkte sind u.a. verschiedene bronchoskopische Verfahren und die Beatmungsmedizin. Besonderen Wert legen wir auf persönliche Zuwendung und Beratung.



**Unsere Behandlungsschwerpunkte**

- COPD / Asthma bronchiale
- Entzündliche Lungenerkrankungen
- Tumor der Lunge
- Beatmungsmedizin



**Indikationsambulanz**

Chefarzt Dr. med. T. Stein  
Terminvereinbarung unter: 06103 / 912 14 92  
www.asklepios.com/langen/  
experten/sprechstunden



**ASKLEPIOS**  
KLINIK LANGEN

Asklepios Klinik Langen, Röntgenstr. 20, 63225 Langen  
www.asklepios.com/langen

# Unterstützung bei Übergewicht

## Adipositas-Sprechstunde neu bei Asklepios

Seligenstadt. Gesunde Ernährung und Alltagsbewegung sind das A und O, um seinen Körper gesund zu halten. Doch der moderne Lebensstil mit Überernährung und Bewegungsmangel führt immer häufiger zu Adipositas, einem krankhaften Übergewicht.

Die übermäßige Vermehrung des Körperfettanteils führt nicht nur dazu, dass die Bewegung immer weniger wird, sondern zu weiteren Krankheiten wie Diabetes, Bluthochdruck und orthopädischen Problemen. Das Adipositaszentrum Hessen-Süd (AZHS) kooperiert eng mit der Asklepios Klinik Seligenstadt und bietet den betroffenen Patienten unterschiedliche Therapien an.

Seit Dezember vergangenen Jahres gibt es auch eine Adipositas-Sprechstunde, die die Betroffenen vor allem zu den Möglichkeiten der operativen Therapie des Übergewichts berät. „Leider wird Adipositas in der Bevölkerung und auch zum Teil in medizinischen Kreisen noch nicht als Krankheit anerkannt. Das macht es vor allem für Betroffene schwer. In unserer Sprechstunde fühlen sie sich oft zum ersten Mal ernst genommen“, erklärt Dr. Jens Uwe Albrecht, Facharzt für Allgemeine und Viszeralchirurgie sowie Leiter des Adipositaszentrums.

Seit rund 15 Jahren beschäftigt er sich mit diesem Krankheitsbild und ist Spezialist für gängige Ope-



Dr. Albrecht, Leiter der Adipositas Sprechstunde.

Foto: Asklepios Klinik

rationsverfahren. Mit dem Aufbau des AZHS möchte er vor allem die Vernetzung ambulanter und stationärer Strukturen zur Therapie der Adipositas in Südhessen unterstützen und damit Betroffenen die Möglichkeit einer Behandlung bieten. „Diese Krankheit kann nicht einfach nur mit weniger essen oder einer Operation bekämpft werden. Es braucht einen interdisziplinären Ansatz. Das bedeutet, dass die Patienten in unterschiedlichen Bereichen therapiert und behandelt werden, um dauerhaft das Übergewicht in den Griff zu bekommen“, sagt der Zentrumsleiter.

Hierzu gehören Verhaltens-, Ernährungs- und Bewegungstherapien, die allesamt am AZHS angeboten werden. „Die fachübergreifende Zusammenarbeit geht natürlich weiter, wenn der Patient bereits Folgeerkrankungen hat. In der Asklepios Klinik in Seligen-

stadt stehen Experten aus unterschiedlichen Disziplinen zur Verfügung, um beispielsweise Herz- oder Venenerkrankungen parallel zu behandeln“, erklärt Dr. Albrecht.

Seine Erfahrungen hat er vor allem als Leiter der Sektion Adipositaschirurgie an der Universitätsklinik Gießen gesammelt. Nach neun Jahren wechselte er 2020 an die Asklepios Klinik Lich, um dort das Adipositaszentrum Hessen-Mitte (AZHM) aufzubauen. Dort hat er seither mehr als 300 Patienten erfolgreich operiert. „Wir müssen die Versorgung in diesem Bereich einfach sicherstellen. Deshalb bin ich sehr dankbar, dass die Asklepios Kliniken in Lich und Seligenstadt eng zusammenarbeiten und ich gemeinsam mit meinem Team auch in Südhessen ein Adipositaszentrum etablieren darf. Besonders hilfreich ist die Sprechstunde, die wir seit Dezember 2022 anbieten. Hier können sich Betroffene informieren und von unseren Erfahrungen profitieren“, so der Experte. Interessierte Patienten, die einen Termin in der Sprechstunde vereinbaren möchten, können sich per Telefon unter 06182-838318 oder per E-Mail an zvb.seligenstadt@asklepios.com melden. Weitere Informationen zum AZHS gibt es unter www.azhs.de. red

## Kontrollen in Gersprenz

Reichelsheim. Am Freitag, 14. April hatten Beamte der Verkehrsspektion des Polizeipräsidiums Südhessen Motorradkontrollen im Bereich Gersprenz durchgeführt.

Schwerpunkt lag hierbei besonders auf der technischen Überprüfung der Maschinen.

Ein Motorrad wurde sichergestellt, in einem weiteren Fall wurde die Weiterfahrt untersagt.

Das Ende der Fahrt bedeutete die Kontrolle für einen Biker aus Groß-Umstadt. An seiner Maschine war die Betriebserlaubnis wegen mehrerer technischer Veränderungen erloschen. Das Motorrad wurde von der Polizei an Ort und Stelle einbehalten. Bei einer weiteren Maschine stellten die Beamten abgefahrene Reifen fest und untersagten dem Fahrer daraufhin die Weiterfahrt. red

## Odenwald gegen rechts

Bad-König. Das Bündnis „bunt statt braun“ lädt am Dienstag, den 25. April zu seiner 160. öffentlichen Sitzung ein. Veranstaltungsort ist das Projektbüro „Lebensraum Kopfsteinpflaster“ in Bad König, Bahnhofstraße 2. Sitzungsbeginn ist um 18.30 Uhr. Eingeladen sind alle, die sich vor Ort für Vielfalt und Demokratie engagieren und einsetzen möchten. Das Bündnis freut sich auf rege Teilnahme. red

40-jährige Pflegehelferin aus Rumänien sucht neue Betreuungsstelle in Privathaushalt! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen daheim. Weder trinke ich Alkohol, noch rauche ich Zigaretten. Nur langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

**Betreuung/Pflegehilfe gesucht**  
Für die häusliche Betreuung/Pflege unsere an Demenz erkrankten Mütter in Bischofsheim suchen wir vorwiegend am Morgen und Abend jemanden zur Unterstützung: Mobilisierung am Morgen, zu Bett bringen am Abend / Mithilfe bei der Körperpflege, Intimpflege, Versorgung Inkontinenz / Zubereitung und Begleitung von/bei Mahlzeiten. Unsere Mütter ist zu Fuß mit Gehhilfe mobil. Die Beherrschung der deutschen Sprache setzen wir voraus. Erfahrungen/Kenntnisse im Umgang mit demenzten Personen sollten möglichst vorhanden sein. ☎ 0179-5211197

Nebenbeschäftigung als Zeitungszusteller für Jugendliche ab 13 Jahren am Wohnort. Bei Interesse melden: 06104-49700

### Reinigungskraft gesucht!

Für die Reinigung unseres Firmengebäudes suchen wir eine zuverlässige und engagierte deutschsprachige Reinigungskraft für **8 Stunden pro Woche** (Minijob-Basis).

Bei Interesse bitten wir um Zusendung Ihrer Bewerbung an:

**Almit GmbH**  
z.Hd. Martina Mendel  
Unterer Hammer 3  
64720 Michelstadt  
06061 969250  
oder an jobs@almit.de



### DAS KLOSTER HÖCHST Attraktiver Tagungsort im Odenwald

Das Kloster Höchst hat sich erfolgreich zum anspruchsvollen Junggäste- und Erwachsenenbildungshaus profiliert. Das Haus verfügt über 118 Betten in Ein- und Mehrbettzimmern. Unser Ehrgeiz ist es, unsere jungen wie auch erwachsenen Gäste (ca. 50 -100 Personen pro Tag) jeden Tag aufs Neue durch unsere Leistung zu begeistern.

Wir suchen schnellstmöglich eine/einen

**Aushilfe für den Hausmeisterbereich (M/W/D)**  
auf Minijob Basis

- Wir bieten Ihnen:**
- einen abwechslungsreichen Arbeitsplatz in einem attraktiven Umfeld
  - ein dynamisches, engagiertes Team
  - Sozialleistungen eines kirchlichen Trägers
  - Die Stellen sind vorerst bis 31.07.2024 befristet.

Schwerbehinderte Bewerberinnen/Bewerber werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Interessiert – motiviert – engagiert? Dann bewerben Sie sich bitte bis zum 10.05.2023 bei:

**Kloster Höchst, Personalabteilung**  
Kirchberg 3, 64739 Höchst  
Tel.-Nr.: 06163/9330-0 • bewerbung@kloster-hoechst.de



Stellenmarkt

Nette deutschspr. Frau möchte ältere oder behinderte Personen rund um die Uhr betreuen ☎ 06053-8099809

## Lia Bölters Entwurf überzeugt

### Neunter Buttonwettbewerb in Reichelsheim

Reichelsheim. Zum neunten Mal riefen die Kunstfachschaft der Georg-August-Zinn Schule Reichelsheim (GAZ) und die Gemeinde Reichelsheim zum Button-Wettbewerb für die Reichelsheimer Märchen- und Sagentage auf.

Unter dem Motto „Die Bremer Stadtmusikanten – was Besseres als den Tod findet man überall“ stellten die Schüler der Jahrgangsstufen 5 bis Q4 der GAZ ihr handwerkliches Geschick und ihre Kreativität wieder unter Beweis.

Die 332 eingereichten Wettbewerbsarbeiten in Form von Bunt- und Bleistiftzeichnungen zeigen die Vielfalt an Talenten und dokumentieren, wie intensiv sich die Kinder und Jugendlichen im Kunstunterricht mit dem diesjährigen Motto auseinandergesetzt haben.

Am 27. März traf sich die achtköpfige Jury in den Kunsträumen der GAZ zur Prämierung des Siegermotivs.

Lia Bölters (Klasse 5e) Bleistiftzeichnung mit dem alten, fast zahnlösen Esel und seinen drei Musikanten wird dieses Jahr in

vielhundertfacher Ausfertigung die Schals und Jacken der Festbesucher zieren.

Schon zum zweiten Mal schaffte es die kleine Künstlerin ins Finale. Einen ersten Erfolg auf dieser Ebene konnte sie bereits im

Vorjahr mit ihrem dritten Platz feiern.

Den zweiten Platz belegte Ronja Leist (Q4), dicht gefolgt von den beiden drittplatzierten Künstlerinnen Laura Schmidt (Klasse 10e) und Erisa Myftari (Klasse 8e). red



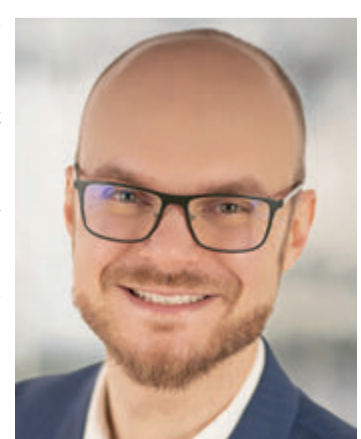
Von links: Laura Schmidt, Erisa Myftari, Lia Bölters und Ronja Leist. Foto: Dr. Martin Schmidl

## Gefahren bei "Smart Farming"

### Digitalisierung in der Landwirtschaft

Erbach. Die Digitalisierung schreitet auch in der Landwirtschaft immer weiter voran. Zunehmend werden „Smart Farming“-Technologien eingesetzt, die ein ressourcenschonenderes, wirtschaftlicheres und gemeinschaftliches Arbeiten ermöglichen sollen. Doch wie aktuelle Ereignisse zeigen, birgt die Digitalisierung nicht nur Vorteile, sondern auch Gefahren.

Für Donnerstag, 27. April, 19 Uhr, lädt die Odenwald-Akademie zum Vortrag „Smart Farming: Hacks & Strukturausfälle“ ins Haus der Energie in Erbach, Helmholtzstraße 1, ein. Franz Kuntke, Doktorand an der Tech-



Fachmann: Franz Kuntke, Doktorand am Fachbereich Informatik, Wissenschaft und Technik. Foto: TU Darmstadt

nischen Universität Darmstadt, wird mögliche Gefahren für Smart Farming-Technologien aufzeigen und aktuelle Hürden der landwirtschaftlichen Digitalisierung thematisieren. Anschließend werden Konzepte, Entwicklungen und Vorhaben aus Forschungsprojekten wie Geo-Box-Infrastruktur und AgriRegio vorgestellt, die mögliche Lösungen für einige dieser Probleme aufzeigen.

Der Vortrag ist kostenfrei. Interessierte melden sich bei Raquel Jarillo von der Odenwald-Akademie an (Telefonnummer 06062 70-385 oder E-Mail: r.jarillo@odenwaldkreis.de). red

## Fit für das Ehrenamt? Sechs Personen können sich qualifizieren

**Michelstadt.** Dieses Jahr hat die Stadt Michelstadt die Möglichkeit, bis zu sechs Personen eine Qualifizierung im Ehrenamt anzubieten. Gefördert wird die Qualifizierung durch die Staatskanzlei und die Landesehrenamtsagentur. Ziel ist es, engagierten Bürgern und Bürgerinnen eine qualitative Ausbildung anzubieten, damit auch eigene Projektideen im Rahmen des Programms umgesetzt werden können. Ob es ein Großprojekt wird, wie etwa ein Ehrenamtsbüro im Stadtteilzentrum oder nur eine Schreibwerkstatt,

werden die Zeit und die Ehrenamtlichen entscheiden, sagt Tatjana Schmied, Leiterin der Stabsstelle Integration. Eine zentrale Abschlussveranstaltung mit Zertifikatsübergabe in Wiesbaden wird am 18. November stattfinden. Alle Interessierten können sich bis zum 14. Mai bei schmied@michelstadt.de oder unter der Telefonnummer 06061-74159 melden. Die Schulungen werden sowohl online, als auch in Präsenzform an vier Terminen in der Region durchgeführt. red

## Durch die Täler Wege am Dilsbach und Hirschbach

**Reinheim.** Bei einer Eröffnungszeremonie im Vereinsheim des Hundevereins in Zeilhard am Sonntag, 30. April, um 14 Uhr werden erste Informationen und Routenvorschläge für neue lokale Wander- und Erlebniswege vorgestellt. Die Routen führen durch die Region um Spachbrücken und Zeilhard. Bürgermeister Feick wird den Startschuss geben. Um 15 Uhr wird eine erste gemeinsame Exkursion „auf neuen Wegen rund um Dilshofen“ die Wanderer aus Zeilhard, Spachbrücken und Umgebung mit den Informationen entlang der Wegstrecke vertraut machen. Streckenlänge der Eröffnungstour 3,8 km, Zeitbedarf etwa eine Stunde, Höhenunterschied 45 Meter. Start und Ziel ist das Vereinsheim des Hundevereins. Mit einem internetfähigen Smartphone können unterwegs die Infos der QR-Codes abgerufen werden.

Ansprechpartner für Fragen und Anregungen ist Jürgen Poth, E-



Beispiel einer Beschilderung mit QR-Code. Foto: Stadt Reinheim

## „Gelbe Karte“ Hinweiszettel für Falschparker



Bürgermeister René Kirch und Frau Neubert beim kleben der gelben Hinweisklebezettel. Foto: Stadt Groß-Umstadt

**Groß-Umstadt.** Die 84-jährige Seniorin, Frau Neubert, bemerkt auf ihrem Weg durch die Altstadt immer wieder Falschparker, die Gehwege blockieren, so dass sie mit ihrem Rollator nicht vorbeikommt. Neubert schreibt ihnen Post-its oder spricht die Fahrer direkt an.

Bürgermeister René Kirch griff diese Idee im Bürgermeisterwahlkampf 2022 auf: „Als Bürgermeister werde ich gelbe Post-its – die ‚gelben Karten für Falschparker‘ – gestalten und drucken lassen.“

Somit braucht Frau Neubert die kleinen Notizzettel nicht immer wieder händisch neu schreiben. Die städtische Seniorenbeauftragte, Christina Schulze, und die Abteilung Stadtmarketing, Kultur und Ehrenamt hat diese Zettel nun gestaltet: „Gelbe Karte für Falschparker! Bitte bedenken Sie, dass der Gehweg für uns frei sein muss. Danke, dass Sie dies in Zukunft berücksichtigen.“

Die Stadt Groß-Umstadt weist darauf hin: Das Parken auf Geh-

wegen, auch mit nur zwei Reifen, war schon immer verboten – überall, außer es wurde durch das entsprechende Verkehrszeichen explizit erlaubt.

Mit dem neuen Bußgeldkatalog ist seit November 2021 das falsche Parken von 20 Euro auf 55 Euro verteuert worden. red

## Kundgebung am 1. Mai Ungebrochen solidarisch

**Bad König / Odenwaldkreis.** König ein. Die Auftaktkundgebung „Ungebrochen solidarisch“ - unter diesem Motto stehen die Kundgebungen des Deutschen Gewerkschaftsbundes (DGB) am 1. Mai. Hier lädt der DGB Odenwaldkreis durch die Innenstadt mit anschließender Kundgebung auf der Freizeitanlage Odenwälder Lichtbühne. Ab 12 Uhr startet das Mai-Veranstaltung nach Bad Familienfest red



„Ungebrochen solidarisch“ - die Mitglieder des DGB-Kreisvorstandes rufen zur Odenwälder 1. Mai-Kundgebung in Bad König auf. Foto: DGB-Kreisvorstand

## DRK Erbach stark und aktiv Neue Helferinnen und Helfer sind willkommen

**Erbach.** „Im Frühjahr durften wir alle etwas durchatmen, die Beschränkungen aufgrund von Corona wurden zunehmend gelockert“, sagte Vorsitzende Sabine Krämer-Eis kürzlich bei der Jahreshauptversammlung des DRK-Ortsvereins Erbach. Vorstandssitzungen, Fortbildungen und Übungen konnten im Jahresverlauf wieder in Präsenz durchgeführt werden. Insbesondere in der zweiten Hälfte des vergangenen Jahres fanden vermehrt Veranstaltungen statt und damit auch eine Anforderung von Sanitätsdiensten. Höhepunkt war der Erbacher Wiesenmarkt. „Ein wichtiger Baustein ist die Nachwuchsarbeit und das Werben um weitere Helferinnen und Helfer. Immer wieder gilt es, Menschen zu motivieren, die sich in den Dienst der guten Sache stellen“, so Krämer-Eis in ihrer Pressemitteilung. Bei Veranstaltungen wurden insgesamt 29 Sanitätsdienste absolviert. Hinzu kam der Wiesenmarkt, der über zehn Tage sanitätsdienstlich mit Notärzten betreut wurde. Damit erbrachten die ehrenamtlich tätigen Kräfte der Schnelleinsatzgruppe (SEG) im Jahr 2022 mehr als 2400 Helferstunden. Acht Einsätze erfolgten zur Unterstützung der Freiwilligen



Anlässlich der Jahreshauptversammlung des Ortsvereins im Deutschen Roten Kreuz wurden für langjährige aktive Mitarbeit geehrt: Helmut Bergel für 55 Jahre (Mitte) und Daniel Lund für 10 Jahre aktive Mitarbeit. Es gratulierten Erster Stadtrat Erwin Gieß vom Magistrat der Kreisstadt Erbach (rechts), Mark Trautmann vom Kreisverband Odenwaldkreis (2. von links) und Sabine Krämer-Eis, Vorsitzende des DRK-Ortsvereins Erbach. Foto: DRK

Feuerwehr Erbach, ein größerer Kassenstand und die Versammlung konnte den Vorstand entlasten. Die finanziellen Unterstützungen der Kreisstadt Erbach, des DRK-Kreisverbandes Odenwaldkreis, des Landkreises und des Förderkreises zur Unterstützung von Sanitäts- und Rettungsdiensten Erbach e. V. stabilisieren den Betrieb des Ortsvereins und damit seine Leistungsfähigkeit. red

## Apropos



von Volker Zaborowski, Chefredakteur

## Abgeschaltet

Diese Woche ist etwas Historisches geschehen. Nach fast 40 Jahren Anti-Atomkraftbewegung und aktivem Widerstand gegen die Atomkraft wurden diese Woche die letzten Atomkraftwerke in Deutschland abgeschaltet. Die damals jugendlichen AKW-Widersacher sind die Rentner oder Pensionäre von heute und somit auf ihre alten Tage am Ziel ihrer Träume. Eine späte aber schöne Bestätigung für die, die in Wackersdorf, Brokdorf, Biblis oder sonstwo gegen Atomstrom oder generell gegen das Atom protestieren, agierten, wählten... So ist Politik, aus einer Bewegung wurde eine Partei (Die Grünen) mit Regierungsbezug. Dass parallel aber weiterhin Atomstrom eingekauft wird und klimakillende Kohlekraftwerke länger am Netz bleiben müssen, ist der saure Apfel, in den jetzt die klimabewegte Jugend beißen muss. Generationenkonflikt 2.0.

## Jobs mit Zukunft Asklepios Schlossberg Klinik Bad König veranstaltet Berufs-BBQ für alle Interessierten

Die Karriereoptionen im Bereich Pflege und Therapie sind vielfältig. Mit verschiedenen Schwerpunkten und Einsatzgebieten kann jeder den passenden Beruf finden, der zu seinen individuellen Stärken passt. Damit Schüler:innen und andere Interessierte einen möglichst guten Einblick über die unterschiedlichen Perspektiven erhalten, laden die Mitarbeitenden der Asklepios Schlossberg Klinik in Bad König für Samstag, 29. April, von 10 bis 14 Uhr auf das Krankenhausgelände (Frankfurter Straße 33) zu einem Berufsinformationstag mit BBQ ein. Eine Anmeldung ist nicht nötig.

„Es gibt so viele tolle Berufe im Bereich der Pflege und Therapie, die einem manchmal gar nicht so bewusst sind. Wir möchten mit unserer Veranstaltung in entspannter Atmosphäre diese verschiedenen Möglichkeiten vorstellen. Es ist wie eine kleine Messe aufgebaut.

An jedem Stand stehen Mitarbeitende bereit, um ihren Bereich näher vorzustellen, aus ihrem Alltag zu berichten und natürlich alle Fragen zu beantworten. Darüber hinaus ist es außerdem möglich, einen kleinen Rundgang durch die Klinik zu machen, um einen noch besseren Einblick zu erhalten“, sagt Desiree Schumacher, Geschäftsführerin der Asklepios Schlossberg Klinik.

Die gesamte Veranstaltung steht unter dem Motto „Start Your Career“. Neben den allgemeinen Einblicken in unterschiedliche Berufe, gibt es deshalb auch konkrete Informationen zu Ausbildungs- und Karriereoptionen sowie zu Freiwilligen Sozialen Jahren (FSJ) an der Schlossberg Klinik. Das Angebot richtet sich dabei an Schüler:innen und alle anderen Interessierten, die über einen Einstieg im Pflege- und Therapiebereich nachdenken. „Wer gerne mit Menschen arbe-

itet, Verantwortung übernehmen möchte und an medizinischen Themen Interesse hat, ist bei uns genau richtig. Das Alter spielt erst mal keine Rolle. Wichtig ist uns, dass wir engagierte und motivierte Kolleginnen und Kollegen im Team haben“, sagt Schumacher. Für Snacks und Getränke ist ebenfalls gesorgt, damit die Besucher:innen ohne knurrenden Magen mit den Mitarbeiter:innen ins Gespräch kommen können. „Wenn wir schon ein Berufs-BBQ veranstalten, wollen wir natürlich auch grillen. Wir haben keine Lust auf eine langweilige Standard-Berufsmesse, sondern möchten ein kleines Event auf die Beine stellen. Die Mitarbeitenden der Schlossberg Klinik sind eine große Familie und das möchten wir mit dieser Veranstaltung auch zeigen. Wir freuen uns auf die Besucher:innen der Veranstaltung und auf einen spannenden Austausch“, so Schumacher.

**REKLAME**

**Der neue Jahrgang ist abgefüllt!**

Öffnungszeiten Vinothek  
Di, Mi, Do, Fr 15 bis 18 Uhr  
Samstag 9 bis 13 Uhr

**Weinprobiertage**  
28. & 29. April  
17 bis 22 Uhr

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich!

Weitere Veranstaltungen und Tastings finden Sie auf der Homepage

Weingut Edling Kirchgasse 9 64380 Roßdorf  
Tel.: 06154-8402 info@weingut-edling.de  
www.weingut-edling.de

REKLAME

**Wir stellen ein und freuen uns auf Sie:**

**Kommissionierer (m/w/d)**

in Voll- oder Teilzeit im Wechsel Tag- (8 - 15 Uhr) und Nachtschicht 2 - 6/h

**Bäcker (m/w/d) oder Bäckereihelfer (m/w/d)**

in Voll- oder Teilzeit.

**Auszubildende (m/w/d) im Bäckerhandwerk**

ab September 2023

**Verkäufer (m/w/d)**

für unsere Filialen in Ob.-Ramstadt, Nd.-Modau und Darmstadt in Voll- oder Teilzeit.

Ihre Bewerbungen telefonisch oder schriftlich richten Sie bitte an:

**Bäckerei Schellhaas GmbH & Co.KG**

Marktstraße 50  
64401 Groß-Bieberau  
Tel.: 06162/3361  
info@baeckerei-schellhaas.de

Anzeigen-  
annahme

anzeigen@odw-journal.de  
Tel. 0 61 65 / 930 92

# Alles für Haus & Garten

## Traditionsbetrieb Seippel hat es!

Anzeige

Seippel Landmaschinen GmbH liefert alles rund um Haus und Garten und das seit 175 Jahren. Der Groß-Umstädter Traditionsbetrieb hält ein großes Sortiment für Landschafts- und Gartenpflege bereit. Im großen Showroom findet man Stihl Kettensägen, Freischneider und Heckenscheren, Rasenmäher von Honda, Stiga, Cub Cadet, Kärcher Hochdruckreiniger und Kehrmaschinen, Mähroboter von Kress, Hochgrasmäher von AS, ein gut sortiertes Ersatzteillager und noch vieles mehr. In der Werkstatt können alle gekauften Geräte gewartet und repariert werden. Auf dem großen Außengelände können Aufsitzrasenmäher und Kleintraktoren von Kubota ausgiebig Probe gefahren werden. Es gibt außerdem eine große Ausstellung an PKW-Anhängern. Zu allen Geräten bietet Seippel das notwendige Zubehör, Ersatzteile und qualifizierten Service. Das Sortiment ist größtenteils vorrätig und leidet momentan nicht unter den Lieferengpässen einiger anderer Anbieter. Auf einer Fläche von 20000qm stehen die Geräte jederzeit zur Berücksichtigung bereit. Im großen Laden kann man gemütlich nach Zubehör stöbern oder sich vom Fachpersonal rund um den Garten beraten lassen. AS- und Stihl Geräte können auch gemietet werden. Das Geschäft steht sowohl Profi- als auch Hobbygärtnern zur Verfügung.



# Frühlingserwachen



**Einsteigen und durchstarten!**  
Die Kubota-Startreihe



**Top-Kompakttraktoren von Basic bis Premium zum Einstiegspreis.**

Ab € 13.500,-  
inkl. MwSt. und Ackerstollenbereifung.



fon 06078 / 93 25 - 0      Warthweg 8-10  
fax 06078 / 93 25 - 21      64823 Groß-Umstadt  
www.seippel-landmaschinen.de

## Frühling im Odenwald

### Das Leben erwacht wieder

Buschwindröschen leuchten in der Sonne und die Bäume bedecken sich wieder mit zartem Grün und farbenfrohen Blüten. Die Sonne sendet ihre wärmenden Strahlen, Cafés stellen ihre Tische nach draußen und in den Tierparks kommt der Nachwuchs zur Welt. Mit dem heiß ersehnten Frühling startet auch wieder die Wander- und Rad-Saison. Die schönen und abwechslungsreichen Landschaften zwischen Rhein, Main und Neckar lassen sich auf anspruchsvollen Touren bestens erkunden. Infos unter [www.bergstrasse-odenwald.de](http://www.bergstrasse-odenwald.de)



Reichelsheim Gumpen



Baumblüte im Weschnitztal      Fotos: Tourismus Odenwald-Bergstraße



Das Gersprenztal



## vinum autmundis

### Hurra - die Spargelzeit ist da!

Anzeige

Was gibt es schöneres, als regionalen Spargel mit heimischen Weinen zu kombinieren? Welche Weine Sie durch die Spargelzeit begleiten, finden Sie am besten direkt in der Vinothek von vinum autmundis heraus. Dort können Sie das Sortiment verkosten und das Verkaufsteam steht Ihnen unterstützend zur Seite.

Vom 8. bis 14. Mai heißt es außerdem WEINWOCHE bei vinum autmundis. Sie erhalten auf das Wein- und Sektsortiment 10% Rabatt (keine Rabattkombinationen möglich) und eine tolle Eventwoche erwartet Sie. Ob Schokolade oder Yoga und Wein, eine exklusive Weinverkostung mit Weinen aus unserer Schatzkammer, die Spring After Work Party mit DJ Stefan Krüger oder die Jungweinprobe mit dem 2022er Jahrgang, der erstmals vegan ausgebaut wurde - für jeden ist das passende Event dabei.

Buchen Sie noch heute Ihr Ticket bei [events@vinum-autmundis.de](mailto:events@vinum-autmundis.de) und schauen Sie auf der Homepage unter <https://vinum-autmundis.de/veranstaltungen/> vorbei.

**Bei uns blüht Ihnen was.**  
Große Auswahl an Obstgehölzen, Heckenpflanzen, Stauden u.v.m.




100 Jahre - seit 1923

Kremer's Gartengestaltung GmbH & Baumschul-Center Paul Kremer      Industriestraße 33      Fon 09371 1045  
63920 Großheubach      kremer-garten.de



vinum | autmundis

**WEINWOCHE**  
08. BIS 14. MAI 2023

**10% Rabatt**  
auf den Wein- und Sektkauf\*

und viele tolle **WEINEVENTS**



\*Rabatt gilt ab Hof. Keine Rabattkombinationen.

Die Odenwälder Winzergenossenschaft eG | Riegelgartenweg 1  
64823 Groß-Umstadt | 06078 2349 | [www.vinum-autmundis.de](http://www.vinum-autmundis.de)